



# とっぱずれ



子東ロータリークラブ Weekly Bulletin NO. 2071



曾孫の運動会 (双葉小1年生) 提供: 宮内 宗一 会員 (8)

第2071回 例会 平成26年10月14日

\*\*\*\*\*

点 鐘 … 石井 哲也 会長

ロータリーソング … 我等の生業

来訪ロータリアン紹介

… 親睦活動・家族委員会

会長挨拶 … 石井 哲也 会長

御祝披露 … 石井 哲也 会長

誕生祝 … なし

結婚記念日 … 嘉藤 豊 会員(9月23日)

入会記念日 … なし

幹事報告 … 石毛 園子 幹事

ニコニコBOX … 親睦活動・家族委員会

卓話

「銚子観光の課題と民間観光案内所の役割」

(株)観光交通プロデュース 代表取締役

向後 功作 氏

出席報告 … 出席・プログラム委員会

第4回定例理事会 (例会終了後)

来週のプログラム (平成26年10月21日)

\*\*\*\*\*

卓話

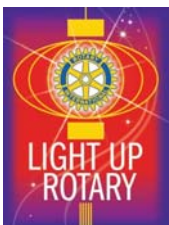
「醤油製造に係わる法令について」

ヒゲタ醤油(株) 品質保証・環境部 部長

荒井 一 氏

クラブ協議会

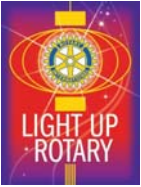
お食事「膳」



## LIGHT UP ROTARY

### ロータリーに輝きを

2014~2015年度 RI 会長 ゲイリー C. K. ホアン (黄 其光)



**四つのテスト**

言行はこれに照らしてから

- 1) 真実かどうか
- 2) みんなに公平か
- 3) 好意と友情を深めるか
- 4) みんなのためになるかどうか

第 2070 回例会(平成 26 年 10 月 7 日)

**会長挨拶**

石井 哲也

こんにちは、先週は観月会で夜間例会でしたが多くの会員に出席いただき、楽しい時間を過ごすことが出来ました。親睦活動家族委員会の皆さんお疲れさまでした。

昨日は台風が通過し各地で被害がでたようですが、皆さんのところは大丈夫でしたか？このところ台風のみならず御嶽山が噴火するなど自然が猛威をふるっています。被災された方々には心よりお見舞い申し上げます。皆様も充分お気を付けてください。

おかげさまで第一四半期もなんとか終わりました。これからガバナー公式訪問や IM など行事が目白押しとなりますので、なお一層のご支援、ご協力をよろしくお願いいたします。

10 月は職業奉仕月間及び米山月間です。そこで米山についてのお話です。現在、当クラブもピョーさんの世話クラブになっていますが、2790 地区全体では今年度は 23 名の米山奨学生、全国では 700 名の奨学生を受け入れています。米山記念奨学会の詳細については別の機会に譲りたいと思いますが、カウンセラーになって頂いた方にはご苦労もおかけしますが、ここ数年の間に当クラブが世話クラブとして受け入れた留学生は、ピョーさんをはじめ劉さん、申さんといずれも素晴らしい方でした。

何人の奨学生を受け入れることが出来るかはすべてロータリアンの支援で決まります。2013-14 年度の寄付金は全国で 13 億 3700 万円で、ここ 5 年間では最高額だったということで 2015 年度は採用枠を 20 人増やすことになっています、当クラブでも今年度米山の寄付金を 1 人 15000 円と掲げさせてもらっています。あまりお金にこだわる話はしたくないのですが、多くの会員に御賛同いただければ幸いです。

奨学金の話でもう 1 つ、ロータリーには「ロータリー希望の風奨学金」があります。これは東日本大震災にて保護者を亡くした災害遺児で大学や専門学校に進む学生に月額 50,000 円を奨学金として給付するプログラムで、現在までに 180 人が支給を受け、そのうちの 124 人は現在も継続して支給を受けているそうです。もともと銚子 RC の故織田吉郎 PG が提唱して立ち上がったプログラムであり、ロータリーの友 8 月号によれば支援金額の不足が見込まれているとのことですので当クラブとしても何らかの形で支援していくことを検討していきたいと思

ますのでよろしくお願ひいたします。

今日の論語です。子曰、放於利而行、多怨。(子曰く、利に放りて行えば怨み多し。)

これは文字通りの解釈で、孔子は言った「利益ばかり追求すると、よく恨まれる。」ということだそうです、気をつけましょう。

**幹事報告**

- 1・ガバナー事務所より
    - ・財団室ニュース 10 月号
    - ・月信誤記載のお詫びと訂正
    - ・R I より重点分野で「ロータリーに輝きを」
    - ・広報公共イメージ委員会より講演会へのご出席のお願い
    - ・ロータリー平和センターへの寄付支援のお願い 受領
  - 2・2013-14 年度ガバナー事務所より
    - ガバナー月信合本 受領
  - 3・ちば里山センターより
    - ちば里山新聞第 41 号のご案内 受領
  - 4・銚子市社会福祉協議会より
    - 市民バザール大会寄附金品について (お礼) 受領
  - 5・例会変更のお知らせ
    - 佐原 RC より
      - 10/30(木)→10/26(日) 点鐘 13:30
      - 「佐原商工会議所 4F」IM 振替 受領
    - 佐原香取 RC より
      - 10/3(月) 点鐘「19:00 割烹寿茂登」観月会
      - 10/13(月) 休会 定款第 6 条第 1 節 (c) による
      - 10/27(月)→10/26(日) 点鐘 13:30
      - 「佐原商工会議所」IM 開催の為 受領
    - 小見川 RC より
      - 10/15(水) 休会 定款第 6 条第 1 節 c による
      - 10/29(水)→10/26(日) IM の振替休会 受領
    - 八日市場 RC より
      - 10/14(火)→10/16(木) 点鐘 12:30
      - 「ふれあいセンター 2 階」献血移動例会の為 受領
- ☆週報受領 波崎 RC 佐原 RC

**卓 話**

「日本での生活について」

千葉科学大学 OB (中国人留学生)

譚 蘇倩 氏

皆さん、こんにちは。私は譚 蘇倩(タニ ソセイ)と申します。まず、このお話の機会を与えて頂きましたことに感謝致します。初めてお会いする



方が大半なので、私個人について簡単に自己紹介させていただきます。

私の出身地は中国山東省です。山東省は豊かな自然景観に恵まれたところですが、特に日本の方々に知られるのは世界遺産に登録され ジオパークにも認定されている泰山(たいざん)だと思えます。また、山東省は伝統的に文化が深いところですが、日本の文化にも古くから大きな影響を与える孔子は山東省の生まれです。(石井会長が毎週、会長挨拶の中で論語を一文ずつ紹介されているようで大変嬉しく思います。)

また中華料理といえば、皆さんが思いつくのは四川料理ではないでしょうか。実は中国では山東料理は四川料理と同じレベルであり中国の四大料理のひとつです。(中国の四大料理：山東料理、広東料理、四川料理そして江蘇料理)。コンソメスープと白く芳醇な牛乳スープと海鮮を使った料理は特に有名です。機会があれば是非一度、ビールでも飲みながら、山東料理を満喫してみてください。

私は2009年に千葉科学大学危機管理学部動物・環境システム学科に入学しました。そして、去年無事に卒業し、トライデント科光フーズという会社で事務職としては働いています。「譚さんはなぜ一人娘なのにわざわざ日本に留学し、そして卒業後も日本で働いているんですか?」という質問をよく日本の方にされます。その理由は二つあります。一つ目の理由は私の家庭は非常に公平的です。親はアドバイスをしてくれますが、無理やり命令することは一度もありませんでした。「子供は親の付属品ではなく一人の人間としてこれからの人生を歩んでいかなければなりません。」と親は考えています。両親は一人娘がそばにいないことを許してくれました。日本へ留学したいと言いつつ出した時に、さすがに親はびっくりでした。特にお母さんは、でも私の夢を尊重し、留学のサポーターになってくれました。

二つ目の理由は子供の頃にテレビで放送されているアニメーションはほとんど日本のものでした。日本のアニメーションを通して日本に対する見方が変わり、日本に興味を持つようになりました。中国と日本は一衣帯水(いちいたいすい)の隣国で、様々な分野で繋がっています。それで私は、自分の視野を広げるために日本へ留学することを決めました。

来日当初はもちろん言葉も生活習慣も慣れていませんでした。それに友達もいなくてとても寂しくて不安でした。しかし時間が経つとともに同級生や周りの人達と仲良くなっていきました。そして、知れば知るほど、この国そしてこの国の人が好きになり安心してポジティブに暮らせるようになりました。

来日後の第一印象は日本の空気がきれいなことです。特に高いビルがない銚子は空がとにかく広くて、そして果てしなく海が青いです。銚子へ遊びに来た友達に譚はリゾート地に住んでいるみたいと言われたことがありま

す。大げさでしょうと一瞬思いましたが、日本には岡目八目という言葉がありますが、まさにそうだと思います。

また日本の方には習慣となっている優しさや親切さや丁寧さや気遣いや目配り・気配りそして礼儀正しいなど私を含めた外国人から見ると、とても素敵です。

私は親の負担を減らすためそして日常会話や日本の文化や習慣を身につけるために大学の一年生後半からホテルの宴会サービスの仕事を始めました。その時の日本語はとにかくひどかったです。面接の際、支配人の言葉を理解できず「意味が分かりません」と言いながら電子辞書を引き始めた私がいきました。そんな私なのに、やればできると信じてくれて仕事をさせてくださいました。仕事の仲間たちも日本語が十分理解できない私を非常に親切に受け入れてくれました。そして、おいしい日本料理やデザートやお菓子を食いつく坊の私にいろいろ食べさせてくださいました。うえに、日本語から日本の文化そして礼儀のことなどいろいろ教えて頂きました。私は仕事を楽しみながら大学卒業までアルバイトを続けることができました。

5年前に私は《たくさんの親切の中で》という文章を発表したことがあります。来日後二日目の出来事が書いています。その一部分を読み上げさせていただきます。

【来日二日目、先生は私たちが自転車を買うために、自転車屋さん連れて行ってくださいました。私たちに道を教えるために、自転車を買った後は地図だけを残し、私たちだけで寮に帰宅させました。その帰り道、突然雨が降り始めて、私たちは道に迷ってしまいました。その時、私たちの横を車で通り過ぎようとした一台の車が止まって、親切にも私たちの状況を聞き、先生に電話を掛けてくださいました。そして、その親切な人は私たちに先生の探しやすいところまで連れて行ってくださいました。冷たい雨は相変わらず降り続いたが、ただ心の中は嬉しさでとても暖かかったです。】

以上は文章の一部です。日本人の知らない人にも親切に接してくれる気持ちがとても素敵です。それに、お正月におせち料理を作ってくれるおばさん、帰国する時に迎えしてくれる日本人夫婦、車のブレーキが急に効かなくなった時、すぐにかけてくれる友達などいつも私のことを支えてくれています。心の底から感謝致します。

そういう感謝の気持ちを含めて、2011年の東日本大地震後、微力ながら岩手県遠野市の災害ボランティアに参加しました。中国人であることを知った当時のリーダーは“ありがとう”と温かい笑顔で言ってくれました。いつも人からもらうばかりだった私はこの言葉が嬉しくて感動しました。

私の大好きな言葉に“バラの花を差し上げた、その手にバラの香りが残る”があります。

私はたくさんの愛をいただいております。その愛の恩

返しができる人間になりたいです。

非常にまとまりのない話ですが、以上を持ちまして卓話を終わりにしたいと思います。改めてこの機会を与えて頂きました皆さんに感謝を申し上げます。ご清聴、ありがとうございました。

—————ニコニコ—————

**星野 隆君**

日曜日の市民バザールに泉川さんから小町食品の品物を販売していただきました。また、宮内勝利さん、平野さん、釜谷さんがバザールに参加して販売を手伝っていただきました。ありがとうございます。

**石毛園子君**

観月会で楽しい時間を過ごせました。ありがとうございました。

**川津光雄君**

9月18日、旧十字屋銚子店跡地(旧てうし横丁)を活用した、新銚子セレクト市場の事業計画が経済産業省の地域商業自立促進事業(魅力創造支援事業)の採択を受け、ヒューマンライブ株式会社(株式会社東総コンピューターシステム 関連会社)が年末のオープンに向けスタートしていくことになりました。皆様方のご協力ありがとうございました。

今後ともご支援、ご協力をお願い致します。

**木村貞夫君**

この度、国の中小企業物づくり革新案件事業に国内初の木質系板のUV塗装技術の開発が採択されました。補助金は1千万円でした。有難うございました。

**宮内宗一君**

先月9月22日で満八十八才になりました。曾孫、双葉小1年生の運動会に半日応援に行きました。皆様の御指導願います。

**杉山正躬君**

観月会のパターゴルフ大会で優勝させていただきました。

**米山奨学金交付**

ピョーサンディマウンさん



— 前回の例会(10/7)報告 —

点 鐘 石井 哲也 会長

出席報告

会員総数 41 名 出席規定除外数 8 名  
出席者 27 名 出席率 71.05 %  
9月16日 確定出席率 81.08 %

来訪ロータリアン なし

欠席者 13名

メイクアップ なし

スモールコインBOX	小 計 ￥ 2,200-
	<b>累 計 ￥ 27,421-</b>
ニコニコBOX	小 計 ￥ 39,800-
	<b>累 計 ￥144,800-</b>

銚子東ロータリークラブ

銚子市三軒町19番地の4 銚子商工会館内 TEL0479(23)0750 FAX0479(25)8789  
メール [c-higashirc@tcs-net.ne.jp](mailto:c-higashirc@tcs-net.ne.jp) URL <http://www.tcs-net.ne.jp/~rc>

例会日時及会場 毎週火曜日 12時30分点鐘 銚子商工会館5階大会議室

会長 石井 哲也 副会長 藤崎 一成 幹事 石毛 園子

R. I 第2790地区

クラブ広報・会報委員会 釜谷 藤男・平野 恭男・宮内 宗一・佐野 幸雄・杉浦 武

表紙題字 網中喜一郎初代会長

**ほととぎす 銚子は国の とっばずれ**

**古 帳 庵**

江戸小網町の豪商鈴木金兵衛夫婦(古帳庵 古帳女)が銚子に遊んだときに詠んだもので、この碑は圓福(円福)寺に現存する。